

# REFORMA URZĘDNICZA

Pismo poświęcone sprawom Urzędników państwowych.

— Wychodzi 1-go każdego miesiąca. —

Redakcja i Administracja: **Kraków, Strzelecka II.**

Prenumeratę i wszystkie pieniądze wogóle przesyła się pod adresem: Wny. Adam Wanicki, Sąd krajowy cywilny w Krakowie. Manuskrypty niszczy się. Tajemnica autorstwa ściśle zastrzeżona.

Prenumerata roczna K 4.—, półroczna K 2.—, kwartalna K 1.—, miesięczna pojedynczy 40 h.

Ogłoszenia (inaczej kosztują od wiersza drobnym drukiem za pierwszy raz 20 h., za każdy następny po 10 h. — „Nadesłane“ od wiersza drobnym drukiem po 40 h. za każdy raz.

## Stanowisko socyalne niższych urzędników państwowych.

Wskutek uregulowania płac podurzędników i służ kolejowych rozporządzeniem c. k. ministerstwa kolei z dnia 8. lipca 1909 r. warto zastanowić się, w jakim stosunku przedstawiają się te płace do płac urzędników państwowych trzech najniższych rang.

Urzędnik państwowy XI r. np. c. k. kancelista sądowy, rozpoczyna swą służbę z poborami 1600 koron rocznie i dodatkiem na mieszkanie. Wiemy o tem, że urzędnik ten, o ile pochodzi z kategorii podoficerów rachunkowych lub sierżantów żandarmeryi, mianowany zostaje dopiero co najmniej po 12. latach ciężkiej i odpowiedzialnej służby i po złożeniu dwóch trudnych przepisanych egzaminów, które poprzedzić musi służba przygotowawcza w c. k. sądzie powiatowym i w c. k. trybunale I. instancyi. Taki sam stosunek zachodzi i u tych urzędników, którzy mianowani zostają z oficyantów kancelaryjnych sądowych. Tymczasem, wedle powołanego rozporządzenia, studzy kolejowi, kategoria c jakoto; zwrotniczy „Wächter“, czyszczący wozy kolejowe „Wagonputzer“, lampiści, przesuwacze wagonów itd., od których nie wymaga się żadnej inteligencji prócz czerstwego zdrowia i rąk do pracy, po 12. latach służby otrzymują 1300 koron, a po 14. latach 1400 koron i pięciolecie po 100 koron, a nadto dodatek mieszkaniowy. Jeżeli się zważy, że sługa ten otrzymuje nadto mundur, węgle po b. niższej cenie, ma jazdę wolną dla siebie i swej familii, taną kasę chorych dla siebie i rodziny, zniżki w restauracjach kolejowych, nadto otrzymuje za usługi publiczności świadczone wynagrodzenie i nie ma żadnych obowiązków reprezentacyi w życiu publicznem, to nie ulega żadnej kwestyi, że materialnie jest lepiej sytuowany od urzędnika państwowego IX. rangi, od którego w każdej kategorii wymagane jest pewne wykształcenie, inteligencya, reprezentowanie powagą osobiście i z familją swego stanowiska także poza służbą, a który to urzędnik oprócz płacy nic więcej nie ma, a nadto w pierwszym roku mianowania zapłacić musi ogromną takse służbową, kosztu przeprowadzenia, uniform itd. Ponadto urzędnik państwowy dźwigać musi cały ciężar odpowiedzialnych obowiązków służbowych. Nie chcąc kolejno rozbiierać pojedynczo płac podurzędników i służ kolejowych, wystarczy w krótkości tyle tylko zaznaczyć, że studzy

kategorji a dochodzi z płacą i dodatkiem mieszkaniowym do 2400 koron, a nadto otrzymują mundur i wynagrodzenie za służbę w jeździe, które u konduktorów przenosi rocznie 800 koron; podurzędnicy kolejowi c jak „Beleuchtungsmeister“, „Hafenmeister“, „Magazinsmeister“, „Platzmeister“, „Oberkondukteure“ po 12. latach służby otrzymują płacę rocznie 1800 koron i dochodzą do 2600 koron, a nadto otrzymują dodatek mieszkaniowy równy X. r. urzędników państwowych, mundur, wynagrodzenie za jazdę i służbę nocną, które czyni do 1000 koron rocznie. Podurzędnicy kolejowi kategorii b jak; „Maschinen“, „Offizianten“, „Wagenmeister“, „Wagenrevisoren“ itd. dochodzą z płacą do 3000 koron, nadto otrzymują dodatek mieszkaniowy równy IX. randze, mundur, dodatek za jazdę i służbę nocną przekraczający 1200 kor. rocznie itd. Wreszcie podurzędnicy kategorii a po 12. latach służby otrzymują 2400 koron płacy rocznie i dochodzą do 3400 koron, nadto otrzymują dodatek mieszkaniowy równy IX. r., mundur i dodatek za służbę nocną, wreszcie bardzo wielu tak ze służby, jak podurzędników, otrzymuje wolne mieszkanie, a podurzędnicy mają nadto obsługę, wreszcie we wszystkich kategoriach służ i podurzędników otrzymują pięciolecia po 100 koron.

Z tego wynika, że studzy kolejowi, stosownie do naszych kategorii, materialnie są lepiej sytuowani, jak urzędnicy IX. rangi, zaś podurzędnicy kolejowi bezwzględnie lepiej, jak urzędnicy państwowi X., IX., a nawet VIII. rangi, tem więcej, jeżeli się przypatrzymy w status, bo widzimy, że X. rangę otrzymuje urzędnik co najmniej po 20 latach całej służby, a IX. rangę po 25. latach, o VIII. rangi, która jest zbyt wielką rzadkością i trafia się dopiero przy schyłku życia, zwłaszcza u urzędników niekonceptowych, już nie mówię.

Wobec tego stanu rzeczy ze względu na niebywałą, od przeszło 6 lat datującą się, nieustępującą wszechstronną drożyznę, która doprowadza urzędników niższych i ich rodziny do zupełnej ruiny materialnej, jak niemniej, że od r. 1898, a więc od przeszło 10 lat, państwo urzędnikom swym płac wcale nie podniosło, winni wszyscy urzędnicy państwowi wszelkiej kategorii, szczególnie niższych rang, solidarnie wpłynąć przez kompetentne czynniki w sposób godny o uregulowanie płac urzędników.

Przy dzisiejszej drożyznie najlepiej wychodzą ci,



k którzy czy to za towary, czy za pracę lub inne świadczenia tym, którzy z płac żyją, ceny dyktują. Żyjący z płacy, w szczególności urzędnicy państwo reprezentujący, są ofiarą i wychodzą na tem najgorzej, bo chcąc żyć i istnieć, muszą stosować się do żądań dyktowanych i dziś przy drożyznie większej o połowę jak przed 10 laty, z tej samej płacy wydatki pokrywać. Nic więc dziwnego, że najuczciwszy i najoszczędniejszy niższy urzędnik, obarczony rodziną lub dotknięty chorobą żony, dzieci lub własnej osoby, lub innym nadzwyczajnym wypadkiem, wpada w przepaść finansową, która podcina mu egzystencję na długie lata.

W tym duchu solidarnie, nie słowem, ale czynem winniśmy pracować. Dlatego odzywamy się do naszych Stowarzyszeń i Związków centralnych, oraz do poje-dynczych członków, aby tak w tym kierunku, jak i w innych, usilnie pracowali. Wskazaniem jest, w jesieni b. r. po otwarciu parlamentu, wysłać deputacje z petycjami do życzliwych PP. Posłów, do Ich Ekselencji c. k. Ministrów i działać, co tylko możliwe, w drodze właściwej, o polepszenie bytu materialnego.

Znajdują się olbrzymie sumy na budowę dreadnoughtów i inne wydatki, znaleźć się winny i na polepszenie bytu ludzi państwu i społeczeństwu pracujących.

Ponieważ c. k. Ministerstwo sprawiedliwości reskryptem z dnia 29/7 1909 L 22170 gremialnie podania urzędników kancelaryjnych o policzenie lat dyetaryalnych do pensji bez skutku zwróciło, koniecznem jest tak samo w duchu jak wyżej pracować i poczynić energiczne kroki o odnośne uregulowanie zapomocą prośb i deputacji do Izby posłów i Ich Ekselencji c. k. Ministrów. Należy nie zapomnieć, że ówcześni dyetariusze za bajeczne wynagrodzenie państwu i społeczeństwu pracowali, wobec czego, jeżeli się zważy, że w całej Austrii jest urzędników kancelaryjnych z dyetaryuszy kilka tysięcy i że razem liczą wiele tysięcy lat służby, słusznem jest ze względów sprawiedliwości, by te lata służby, jak i innym funkcjonariuszom państwowym, do pensji im wliczono. To też tej tak ważnej sprawy ani na chwilę *ad acta* odkładać nie można, zwłaszcza, że jest bardzo wielu kolegów weteranów, którzyby już w najbliższym czasie, po wliczeniu tych lat do pensji, w stan spoczynku przenieść się mogli, przez co otworzyliby drogę do awansu młodszym kolegom. Powołane w reskrypcie c. k. Ministerstwa sprawiedliwości rozporządzenia z lat 1824 i 1833, wedle których przy przeniesieniu w stan spoczynku, w drodze łaski prosić należy o wliczenie odnośnych lat do pensji, są przestarzałe i dziś przy innych warunkach życiowych stanowczo być nie mogą.

Należy także nie spuszczać z oka załatwienia pragmatyki służbowej i zniesienia tajnej kwalifikacji, oraz ukończenia uregulowania systemu trójkowego i podwyższenia na 10% VIII. rangi.

Rozporządzeniem, z dnia 18/1 1909 r. wydanem, o uregulowaniu stosunków służbowych c. k. oficyantów pocztowych, postanowiono, że oficyanci posiadający służby wojskowej liniowej (Unteroffiziere mit Dienerzertifikat) 13 lat, wcieleni zostaną do VI. klasy starszeństwa z nazwą „k. k. Postadjunkt“.

Niewątpliwie i inni oficyanci, a także kancelaryjni sądowi, ten tytuł analogicznie uzyskają. Charakterystycznym jest, jak będzie wyglądać wobec tego tytułu urzędnik IX. rangi, np. c. k. kancelista lub c. k. oficyał, albo c. k. starszy oficyał, a przy c. k. starostwach, np. w Krakowie, c. k. adjunkt namiestnictwa. Ponieważ niedawno

usunięto u sędziów tytuł c. k. adjunkta, łatwo więc publiczność, w szczególności po małych miastach, będzie w błąd wprowadzona, sądząc, że adjunkt taki będzie czemś więcej od c. k. kancelisty, lub c. k. oficyanta; tak samo ma się rzecz i przy c. k. urzędach pocztowych eraryalnych.

Nie rozchodzi się nam wcale o podwyższenie płac służbie kolejowej, lub c. k. oficyantom pocztowym, lub o nadanie im tytułów, lecz o sprawiedliwość, wedle której odnośne tytuły urzędników przestarzałe, jak c. k. kancelistów, oficyałów, winny być zniesione i zastąpione innymi, stosownymi tytułami.

Niech więc wszystkie kategorie niższych urzędników państwowych, do których apelujemy, złączą się w jedność, gdyż w każdej kategorii znajdują się te same, choć odmienne żądania i żale, a w jedności będzie poważna siła, z którą państwo i społeczeństwo liczyć się będzie, a z tej też jedności zrodzą się pożądane owoce.

I. R.

## Posłowie, a stan urzędniczy

Stan urzędniczy naszej monarchii przeprowadzał o polepszenie swego bytu długoletnią, mozolną walkę, zanim przysłowione upośledzenie, zwłaszcza pod względem materialnym, uległo jakiej takiej sanacji. Wszystko też, co w ostatnich czasach zdobyli urzędnicy państwowi, mogą przypisać tylko samym sobie, własnej nieprzełamanej energii, poświęceniu swoich pionierów, którzy z nieustraszoną odwagą, bez względu na spotykające ich sekatury i prześladowania, umieli sprawą tak pokierować, iż doprowadzili ją bodaj do częściowego zwycięstwa. Rząd pod energicznym naporem silnie zorganizowanych, acz wynędzniałych z niedostatku rzesz urzędniczych, musiał ustąpić, rozumiejąc, iż struna wszelkiej możliwości doszła już do ostatecznego napięcia...

W tych tytanicznych wysiłkach, urzędnicy państwowi byli odosobnieni. Nikt się szczerze nie zajął ich losem, inne warstwy społeczne na gotującą się reorganizację stosunków spoglądały ze złe ukrytą zazdrością, niechęcią, często nienawiścią.

Zawiodła także pomoc posłów do ciał ustawodawczych, jakkolwiek wielu z nich swoje mandaty urzędnikom państwowym, ich wydatnej agitacji i wpływom miało do zawdzięczenia. Posłowie dla postulatów urzędniczych okazywali tylko platoniczną życzliwość. Przemawiali za nimi od czasu do czasu w parlamencie, lecz na tem też kończyła się ich obrona. Na postawienie kwestyi, jak to mówią, na ostrzu miecza, na uczynienie z niej sprawy gabinetowej, naszym posłom brakło odwagi.

Stan urzędniczy, złożony z najinteligentniejszej części społeczeństwa, wnet poznał się na tem kunktatorstwie, a już koroną niechęci jest enuncjacja ministeryalna, zakazująca urzędnikom państwowym posługiwania się interwencją posłów w sprawach stanowych. Jesteśmy przekonani, iż odnośną enuncjacyę c. k. rządu spowodowali wygodni posłowie, którzy w ten sposób pragnęli się pozbyć raz na zawsze „urzędniczych natrętów“... Wszak nie protestowali przeciw oświadczeniu, nie czynili z niego kwestyi gabinetowej, jakkolwiek było zamachem także na znaczenie i wpływy posłów.



Nie dziwnego, że wśród takiej rzeszy parlamentarnych reprezentantów, przyjaciół i opiekunów, najżywotniejsze postulaty urzędników państwowych nie mogą się doczekać urzeczywistnienia...

A postulaty te są rzeczywiście szeregiem ran bolesnych, które stan urzędniczy, z powodu ich lekceważenia przez decydujące czynniki, boleśnie trapią...

Streszczają się one na razie choćby tylko w następujących, najpilniejszych żądaniach.

1) Pragmatyka służbowa.

2) Zaprowadzenie systemu trójkowego w trzech najniższych klasach rangi i zaliczenie starszych naczelników kancelaryj oraz prowadzących księgi gruntowe przy sądach obwodowych aż do zaprowadzenia awansu czasowego do XIII. rangi, względnie wstawianie na ten cel do budżetu odpowiedniej kwoty.

3) Wliczenia lat dyetaryalnych, w razie zamianowania urzędnikiem, do emerytury.

4) Zaprowadzenie awansu czasowego.

5) Zniesienie tajnej kwalifikacyi i ustanawianie komisji kwalifikacyjnych.

6) Podniesienie pensyi dla wdów i sierót, odpowiednio do podwyższonych opłat na rzecz funduszu emerytalnego.

7) Zmiana tytułów urzędników kancelaryjnych.

8) Reforma kancelaryi sądowej w duchu akcyi austriackiego związku sędziów.

A teraz kilka słów umotywowania.

Przyrzekany system trójkowy utknął na X. randze tak, że do IX. rangi tylko z wielkim trudem i bardzo powoli można się dostać.

Według pobieżnego zestawienia z wykazu stanu służby — liczy obecnie krakowski wyższo-sądowy okręg 443 urzędników kancelaryjnych i prowadzących księgi gruntowe, z tego 10 procent miałyby być w VIII. randze, to jest 44.

Z pozostałej reszty 399 powinna być jedna trzecia w IX., jedna trzecia w X., a jedna trzecia w XI. klasie rangi, to jest, że każda z tych trzech rang powinna mieć 133 urzędników.

Gdy zaś obecnie w VIII. randze jest tylko sześciu szczęśliwców, to w razie, gdyby za ten złoty płot nikogo więcej nie przepuszczono, pozostanie na trzy najniższe rangi 437 mężów, czyli na jedną z tych rang 145 i dwie trzecie. Ponieważ dalej w IX. randze jest 96 urzędników, przeto, rezygnując z ułamka dwie trzecie — powinniśmy przejść do IX. rangi 49 oficyałów z rangi X., gdzie ich jest 193, aby system trójkowy wszedł w życie.

Przeszkodę przejścia do IX. rangi stanowi brak wysłużonych w X. randze sześć lat — gdy się ale zważy, że wielu urzędników ma wysłużonych XI. i X. randze razem przeszło dwanaście lat, to przeszkoda ta nie powinna być brana w rachubę przez wyższe władze, ale odpowiednia ilość nominacyi do IX. rangi powinna jak najspieszniej nastąpić.

Musimy więc wzniesić błagalne dłonie ku świątyni na Franzensringu i poprosić naszych tam urzędujących patronów, aby choć teraz nie dali skrzywdzić krakowskiego okręgu, ale postarali się, by z przyznanego na pomnożenie rang kredytu, odpowiednia kwota użyta została na pomnożenie IX. (względnie i VIII.) rangi bez względu na to, czy dany urzędnik w X. randze wysłużył już 6 lat, jeżeli tylko łączny czas jego służby wynosi przeszło 12 lat.

Jest to na razie najważniejsza kwestya, bo dążąca do poprawy bytu materialnego wielu jednostek i dlatego kładziemy ją na serca naszym posłom jako punkt 1-szy.

Dalszym punktem jest zaprowadzenie czasowego awansu, aby urzędnik miał pewność, że po tylu a tylu latach służby awans go czeka, chociaż żaden z jego poprzedników nie przeniesie się na łono Abrahama.

O pragmatyce służbowej nie będziemy się już rozwodzili, bo już wszyscy uznali konieczność jej wprowadzenia.

Wliczenie lat dyetaryalnych do służby jest dla wielu — wielu, kwestyą nader żywotną, gdy się zważy, że sami urzędnicy krakowskiego wyższo-sądowego okręgu mają za sobą 1073 lat, 6 miesięcy, 24 dni, które spędzili w służbie rządowej jako dyetaryusze, pełniący za marną zapłatę obowiązki urzędników.

Wnoszone w ostatnich czasach masowo podania o policzenie tych lat, zwraca Ministerstwo z pouczeniem, że wliczenie to może nastąpić dopiero przy spensjonowaniu.

Prawda, że w drodze łaski policzają te lata, ale jest to droga nie każdemu dostępna, więc Wys. Rząd powinien raz już sprawę tę uregulować, jak to się stało u oficyantów i woźnych, boć trudno, aby tak olbrzymia suma lat dyetaryalnych poszła na marne.

Dalszą bolączką jest poprawa pensyj wdowich. Wys. Władze ściągają z nas z każdej płacy odpowiedni procent na pensye wdowie, ale wdowom wymierzają pensye według najniższego stopnia płacy rangi zmarłego męża. Albo więc powinny wdowy pobierać pensye odpowiednie ostatnim płacom mężów t. j. uwzględniając wszystkie trzechniecia, albo urzędnicy, posunięci na wyższy stopień płacy w tej samej randze, nie powinni więcej płacić na ten cel.

Są to tylko najważniejsze postulaty, o które ogół urzędników już od lat kilku nadarmo kołace, a których spełnienie przy dobrej woli naszych zastępców w parlamencie, nie powinno natrafić na zbyt wielkie trudności, ile, że odcasne prace przygotowawcze w c. k. ministerstwach już oddawna są w toku, a niektóre gotowe. Miejmy nadzieję, że PP. Posłowie nasi, przy pełnym chwały roku jubileuszowym Najjaśniejszego Monarchy przynajmniej cośkolwiek dla naszego stanu zdziałać zechcą, a z naszej strony możemy ich zapewnić, że w takim razie, w stosownej chwili, mogą na nas w zupełności polegać.

## Samopomoc.

Różność potrzeb u rozmaitych zawodów urzędniczych, rozbieżność tychże potrzeb nawet w tym samym zawodzie w każdym pojedynczym kraju, rozliczne niedomagania ustroju, na których poszczególny zawód się opiera, zmuszają do łączenia się w stowarzyszenia zawodowe dla obrony swoich zawodowych interesów. One budzić mają poczucie łączności, strzedz i przestrzegać i pielęgnować godność stanu, mocą krzesać szacunek dla siebie z głazu uprzedzeń i lekceważenia, z mozołem wykuwać lepsze warunki bytu z jednej, nieść pomoc w potrzebie i ulgę w nieszczęściu, a szeregować świadome celu zastępy dla silniejszego i skuteczniejszego masowego popierania wspólnych wszystkim



urzędnikom postulatów, jak pragmatyka służbowa, awans automatyczny i t. d. z drugiej strony.

Z takich wychodząc założeń, stowarzyszenia zawodowe stoją na straży interesów zawodowych, a obok różnorodną rozwijają działalność. Asekuracyjną na wypadek nieszczęść w rodzinie, niosąc swym członkom względnie ich rodzinom pomoc w razie śmierci dzieci, wdowom w razie śmierci męża, rzucając śmiało pomysły zapewnienia swym członkom pomocy lekarskiej, pragnąc pozyskać dla nich tańsze lekarstwa, zniżenia i ułatwienia w miejscowościach kąpielowych i uzdrowiskach.

Akcją opiekuńczą zabezpieczyć chcą i ulżyć wychowanie dzieci przez stypendya, bursy.

W szarudze życia powszedniego, w ustawicznej walce stałej pracy, na którą urzędnik jest skazany, ze stałą, ale niestety zwykłą tendencją wszystkim w koło, co mu do życia potrzebne, troska o nakarmienie żołądka i przyodzianie siebie i rodziny — obok kwestyi mieszkań najpilniejszą dzisiaj jest sprawą, to też stowarzyszenia zawodowe nie spuszczają jej z oka, pragnąc przez swe komisje apowizacyjne pozyskać dla swych członków zniżki w cenie opału, niektórych artykułów żywności, jak mięsa i tłuszczów, towarów kolonialnych, a nawet odzieży i t. d.

Rozczepianie jednak swej działalności w tylu rozmaitych kierunkach nie może wszystkim równie przynieść korzyści, zwłaszcza, jeżeli chodzi o działalność ekonomiczną, gdzie główną i jedyną rolę odgrywa gwarancja o siłę finansową wsparta, jako podstawa zaufania u dostawcy-wytwórcy.

Przez różnorodną tę działalność główny cel obrony interesów zawodowców i ich rodzin chromać i kuleć może, sama zaś działalność gospodarcza za mało mieć będzie siły, stąd mniej rezultatów.

Do takiego wniosku doszli krakowscy urzędnicy pocztowi. Uznając konieczność istnienia stowarzyszenia zawodowego dla obrony spraw zawodowych i zabezpieczenia przed wszystkimi możliwymi dolegliwościami swych rodzin, postanowili działalność ekonomiczną z nich wyłączyć i osobne w tym celu zawiazali stowarzyszenie. Wiedząc zaś, że producent nie może sprzedawać częściowo, że u dostawcy-wytwórcy tylko silny finansowo kontrahent rywalizować może z solidnym pośrednikiem, kupcem-grosistą, złączyli się w gospodarczej swej pracy z urzędnikami Magistratu i Towarzystwa zaliczkowego, a nie zamykając wstępu przed nikim, komu stała miesięczna wyznaczoną została płaca, utworzyli „Związek ekonomiczny urzędników, profesorów i nauczycieli“.

Oględna, ostrożna była praca założycieli. Świadoma nieufności naszego społeczeństwa do wszelkich spółek wybrała formę zwykłego stowarzyszenia, nie udziałowego stowarzyszenia spożywczego, jak gdyby zwolna, ze wzrostem stowarzyszenia, przyzwyczajając chciała członków do założenia „konsumy“ z konieczności. Poważny majątek stowarzyszenia, jako następstwo pokaźnej liczby opłacających wkładki przeszło 1200 członków, zrobił swoje. Dziś już w ciągu krótkiego swego istnienia udało się nawiązać bezpośrednią z gwarectwem umowę, zapewniającą dostarczanie swym członkom węgla po cenach znacznie niższych, niżli targowa cena w mieście, wskutek usilnych zabiegów powstały trzy jatki z mięsem w rozmaitych stronach miasta, a od miesiąca istnieje kuchnia.

Ponad wszystkim unosi się poważna myśl regulowania cen najważniejszych w życiu urzędnika artykułów, zmuszenia pośredników do stosowania cen w swoich przedsiębiorstwach do cen dyktowanych przez Związek, a obliczanych skrzętnie na podstawie przeciętnej ostatnich koniunktur, nie rzucanych na efekt chwilowy na krótką metę i niechybny kryzys.

Sprawozdanie stowarzyszenia ujawniło jednak, że, chcąc iść naprzód, trzeba i na innych polach wejść w bezpośredni związek z wytwórcą, jednym słowem, szybkim zmiernym krokiem do założenia udziałowego stowarzyszenia spożywczego, znanego powszechnie pod krótką nazwą „konsumy“.

Korzyści z niej i treść ich znane ogólnie. Konsuma zakupuje towary po cenach hurtownych, a sprzedaje stowarzyszonym cząstkowo **za gotówkę**, zysk osiągnięty na różnicy obu tych cen rozdziela się w formie rocznej lub półrocznej dywidendy między członków w miarę wysokości ich zakupów. Konsuma zawsze daje towar zdrowy, gatunku lepszego, po cenach niższych, z powodu tych cen niższych stowarzyszony nie potrzebuje ograniczać swych potrzeb kosztem własnego i swych dzieci żołądka, nie potrzebuje odmawiać sobie niezbędnej dla życia ilości strawy, aby zyskać na odzież, mieszkanie lub czarną godzinę, a przytem oszczędza, bo otrzymuje dywidendę. Stowarzyszenie spożywcze uwalnia od swych więzów, jakie nakłada kupno na kredyt, zniewalające do brania tego, co kredytujący da, t. j. bez względu na jakość po cenie dowolnie stawianej, usuwa od stowarzyszonych niezliczoną ilość pośredników i fałszowanie środków żywności jako skutek konkurencji bez opamiętania.

Rozumie się, że zbyt dużą jest tutaj, odstrasza jąca zamożnych nieograniczona poręka. Powodzenie i rozwój zupełnie pewny zależny od umiejętnego i energicznego zarządu.

Widome rezultaty takich stowarzyszeń, od lat istniejące piekarnie, a nawet apteki, niosą chlubę twórcom niewygasłej pamięci „pionierom z Rochdale“.

Walne zgromadzenie „Związku ekonomicznego“ odkryło zarazem olbrzymie trudności rozwinięcia działalności na prowincję nawet tak bliską, jak Podgórze, z drugiej jednak strony wykazało zaraz możliwość takiejże działalności na prowincyi przez „filie“, jeżeli tylko znajdą się ludzie chętni, jak znaleźli się rychło w Myślenicach. Filie te niezawodnie również, prędzej czy później, przemienią się w konsumy, które niebawem dążyć będą do stworzenia związku konsum w Krakowie, jako grosisty.

Stowarzyszenie zawodowe urzędników zachodniogalicyskiej kancelaryi sądowej „Własna Pomoc“, nie chcąc narażać się na zarzut forytowania członków krakowskich, z niecierpliwością oczekuje akcyi członków swych z prowincyi na polu zakładania na razie filii „Związku ekonomicznego“, będąc gotowe, gdy **filie siedziły sądów ogarną**, ze swej strony z wkładek każdego członka na rzecz pomocy gospodarczej wyznaczyć pewną kwotę jako premię za usiłowania członków niesienia sobie pomocy ekonomicznej w zrzeszonej pracy.

Mimo podwyższonych nawet płac praca nasza świadczenia usług społeczeństwu staje się coraz tańszą wobec niesłychanych podskoków drożyzny, drożyznę tę sami w drodze samopomocy choć w części zmniejszyć musimy, wspólnymi siłami, przez asocjacje, które dokonują dzieł, przechodzących granicę możliwości jednostki.



## Komunikat Stowarzyszenia sądowych urzędników kancel. dla zachodniej Galicyi „Własna Pomoc“ w Krakowie.

Ostatecznie otrzymaliśmy oczekiwaną od tak dawna odpowiedź z „Centralnego Związku w Wiedniu“.

Odpowiedź ta omawia przede wszystkim powód milczenia „Centralnego Związku“ i tłumaczy je tem, że nie wszystko, co „Centralny Związek“ wie i oraz spełnienia czego się domaga, nadaje się do opublikowania.

Przyjmujemy to oświadczenie za wiarogodne i w myśl wyrażanego życzenia ogłaszamy tylko te prace, na których podanie do szerszej wiadomości godzi się Związek.

Otóż kwestya pragmatyki służbowej, wygotowana w dwóch wydaniach, jedno przedłożone przez Związek ogólnourzędniczy w Wiedniu, a drugie przez Rząd, stanowią już od dawna debatę parlamentu, o czem w numerze sierpniowym zdaliśmy sprawę. Obecnie prace te przerwane zostały wskutek rozwiązania parlamentu i wznowione będą dopiero z chwilą ponownego zwołania go t. j. w jesieni, jeżeli wogóle porozumienie parlamentu nastąpi.

Reforma kancelaryi rządowej, której projekt w najbliższym numerze „Gerichtskanzlei“ będzie ogłoszony, znajduje się również w opracowaniu parlamentu.

Co do reszty spraw stanowych zapewnia nas „Centralny Związek“, że nie spuszcza ich z oczu i w swoim czasie doniesie o wynikach.

Z naszej strony donosimy, że petycje: o ogólne jednorazowe urzędowanie, o pożyczki z kas sierocych, udzielanie aresztantów do robót prywatnych i mianowanie do IX. rangi bez przenoszenia na inne miejsce służbowe, są obecnie w pełnym toku.

Na jedną z nich, a mianowicie odnośnie do pożyczek z kas sierocych otrzymaliśmy już z c. k. Ministerstwa sprawiedliwości za pośrednictwem c. k. Prezydium sądu krajowego wyższego następującą odpowiedź:

„Reskryptem z dnia 19. lipca 1909 l. 20801 oznajmiło c. k. Ministerstwo sprawiedliwości na zażalenie „Szannowego Stowarzyszenia, iż ze względu na ustawę „unormowany cel zbiorowych Kas sierocych, który na „popieraniu kredytu włościańskiego polega, nie jest „w możności do prośby w zażaleniu wyrażonej przychylić się. Kraków 26. lipca 1909 r.“.

Nadmieniamy, że o tę sprawę dalej kołatać nie przestaniemy.

Wykonując uchwałę Wydziału, wezwaliśmy po dwakroć kolegów, obdzielonych listami do zbierania fantów z tem, że ostatecznie imiona i nazwiska tych kolegów, którzy temu wezwaniu do 20. sierpnia b. r. zadość nie uczynią, ogłosimy w naszym organie.

Czynimy to z bólem serca, lecz, stojąc na straży naszych wspólnych interesów, nie wolno nam inaczej postąpić, tem bardziej, że musimy wziąć w obronę tych kolegów, którym zbieranie datków powierzyliśmy i dać im w ten sposób możność ostatecznego wyrachowania się i oczyszczenia z ewentualnych podejrzeń.

Kolegami tymi są:

Camurą Czesław Wadowice, Kamiński Władysław Wadowice, Rogowski Franciszek Biecz, Rachwał Franciszek Bochnia, Brzostowicz Baltazar Brzostek,

Metzger Franciszek Czarny Dunajec, Płaza Maciej Dąbrowa, Deńko Michał Dobczyce, Rosół Jędrzej Dukla, Frankiewicz Jan Głogów, Panczakiewicz Kazimierz Gorlice, Danek Karol Jaworzno, Jaworski Stanisław Kalwaryja, Biedroń Franciszek Kęty, Bogdański Kazimierz Krościenko, Zabierzewski Teodor Krosno, Szpyra Stanisław Krzeszowice, Löwenstein Wawrzyniec Leżajsk, Sadowski Mieczysław Limanowa, Saipp Jan Łańcut, Kumiński Władysław Mielec, Barcik Jan Maków, Wąsowicz Józef Mszana Dolna, Rompelt Józef Muszyna, Rajewski Władysław Myślenice, Chmiel Czesław Radomyśl Wielki, Szezerczak Franciszek Skawina, Bernacki Walenty Tuchów, Mierzwa Jan Wiśnicz, Czajka Stanisław Wojnicz, Dręgiewicz Leon Zakliczyn, Witoszyński Róman Zabno.

Jeżeliby jakim zbiegiem okoliczności, zachodziła myślka co do którego z wykazanych kolegów, prosimy o wyjaśnienie, celem umieszczenia w następnym numerze sprostowania.

W bieżącym miesiącu wypłaciliśmy w dwóch wypadkach datki pogrzebowe.

**Ogólny majątek stowarzyszenia** przedstawia się w miesiącu sierpniu następująco:

|                            |                    |
|----------------------------|--------------------|
| fundusz obrotowy . . . . . | 4057 K 98 h        |
| „ na bursę . . . . .       | 1269 „ 41 „        |
| z festynu . . . . .        | 1044 „ 73 „        |
| <b>Razem . . . . .</b>     | <b>6372 K 12 h</b> |

### Ze sprzedaży cegiełek nadesłali:

|                                      |          |
|--------------------------------------|----------|
| kol. Reguła z Nowego Sącza . . . . . | 4 K — h  |
| „ Zadora z Jordanowa . . . . .       | 1 „ 70 „ |
| „ Gadomski z Podgórze . . . . .      | 1 „      |
| „ Buła z Krakowa . . . . .           | 1 „      |
| „ Koppens z Krakowa . . . . .        | 1 „      |
| koledzy z Oleska . . . . .           | 1 „ 80 „ |
| „ „ Pruchnika . . . . .              | 6 „ 30 „ |

### Do stowarzyszenia nie należą:

**Z Krakowa:** Drożdżkowski Władysław, Wendeker Franciszek, Ochoński Sebastian, Łapicki Mikołaj, Lekczyński Adolf, Mroczkowski Henryk, Śmidowicz Rudolf, Dobrzański Lubin, Poruszyński Władysław, Kościński Stanisław, Duda Wincenty, Krzykowski Julian, Skąpski Stanisław, Katiński Adam.

**Z Jasta:** Łotocki Michał, Proń Michał, Kremenowski Józef, Jasiński Julian.

**Z Nowego Sącza:** Obtułowicz Antoni, Sawrycz Szymon, Marchwiński Adam, Marfiak Józef.

**Z Rzeszowa:** Szymaszek Kasper, Zys Bronisław Franciszek, Kretz Marek.

**Z Tarnowa:** Majka Stanisław.

**Z Wadowic:** Bujak Michał, Boenisch Edward, Ciembroniewicz Ignacy, Durda Antoni, Łukowski Marian Alfred, Malisz Michał, Bityk Grzegorz, Kawalec Sebastian.

**Z Ciężkowic:** Bochnak Aleksander.

**Z Chrzanowa:** Kudelski Franciszek, Kamiński Władysław.

**Z Czarne Dunajca:** Gajewski August.

**Z Dąbrowy:** Podkówna Bazyli.

**Z Dukli:** Ermich Roman.

**Z Gorlic:** Winiarski Andrzej, Lorenc Jan, Wojna Kazimierz, Barabas Józef, Węgrzyn Jan, Kierpiec Andrzej.

**Z Kalwaryi:** Długoszewski Jan, Pierchalski Jan.



**Z Kolbuszowy:** Hrynków Michał,  
**Z Krościenka:** Kluczycki Ignacy.  
**Z Krosna:** Ocetkiewicz Józef.  
**Z Krzeszowic:** Studencki Michał, Żukrowski Mi-  
 kołaj.

**Z Limanowy:** Strohahn Maryan.  
**Z Łańcuta:** Schwegler Piotr.  
**Z Myślenic:** Szalko Daniel, Rajewski Władysław,  
 Kleszcz Józef, Kupfermann Bernard.  
**Z Oświęcimia:** Mażewski Michał, Zamorski Emil,  
 Krupka Daniel.  
**Z Pilzna:** Mierzyński Józef, Pilecki Jakób.  
**Z Podgórza:** Różycki Kazimierz.  
**Z Radłowa:** Hahorkiewicz Franciszek.  
**Z Starego Sącza:** Mikuta Gustaw.  
**Z Strzyżowa:** Feherpataky Karol, Motylewicz Karol.  
**Z Tarnobrzegu:** Jamza Kazimierz, Stanowski Sta-  
 nisław, Kądziołka Wojciech.  
**Z Żabna:** Witoszyński Roman.  
*Zatem wszystkich 73 ch.*

W końcu upraszamy Panów Kolegów z prowincyi, aby swym osobistym wpływem zechcieli u miejscowych zarządów kasynowych przyspieszyć zapłatę zaległej prenumeraty za rok 1908/9, gdyż pomimo dwukrotnych przypomnień na czele naszego pisma zamieszczanych, dotąd nic nie wpłynęło, a koszta wydawnictwa są zna-  
 czne.

## Za daleko posunięte żądania.

Związek sądowych oficyantów i pomocników kanc. dla Galicji z W. Ks. Krakowskiem rozesłał do wyższych władz sądowych pismem z 12. lipca 1909 L. 50/9 rezolucye, uchwalone na wiecu oficyantów i pomocników kanc. we Lwowie dnia 11. lipca b. r., z prośbą o ich poparcie.

Dotąd wszystko w porządku. Chwali się, że pp. oficyanci i pomocnicy kancelaryjni starają się o polepszenie warunków bytu, o ile nie posuwają swych żądań za daleko i z krzywdą dla drugih. Ale w rozesłanej rezolucyi uderzają trzy ustępy, a mianowicie ustęp e), w którym powiedziano, że najlepszym i najwydatniejszym materiałem na kreować się mające posady konceptowych pomocników sędziowskich są oficyanci i pomocnicy kancelaryjni. Ustęp d), w którym zwracają się do posłów z prośbą, aby się postarali o to, żeby w odnośnej ustawie zamieszczono postanowienie, że do wspomnianych posad konceptowych pomocników sędziowskich, przysługiwać ma oficyantom i pomocnikom kanc. pierwszeństwo przed wszystkimi innymi kompetentami, wreszcie umieszczony w rezolucyi II. uroczysty protest przeciw rzekomym zachciankom urzędników kancelaryjnych, dążącym niby do zepchnięcia oficyantów i pomocników na stanowisko podwładnych urzędników kancelaryjnych.

Szanowna redakcyja „Reformy urzędniczej“ postanowiła widocznie nad powyższą rezolucyą przejść do porządku dziennego i wcale na nią nie reagować, skoro dotąd ani słowa wzmianki o niej nie umieszcza.

Ja jednak mimo to śmiem przesłać tych kilka uwag z prośbą o ich umieszczenie, nie w chęci podejmowania polemicznej walki z pp. oficyantami i pomocnikami kanc., lecz tylko dla wykazania, że żądania swe posuwają za daleko, a przez to robią je śmiesznymi. Mojem zdaniem wprost śmiesznem jest twierdzenie, że oficyanci i pomocnicy kanc. są najlepszym i najwydatniejszym materiałem na posady konceptowych pomocników sędziowskich!

Więc wszyscy urzędnicy kancelaryjni są tak głupi, że żaden z nich nie dorówna oficyantom i pomocnikom!??? Nie przeczę, że między oficyantami i pomocnikami znajdują się ludzie i mądrzy i pracowici, ale z tego nie wynika, aby i pomiędzy urzędnikami takich nie było.

Śmiesznem wydaje mi się także żądanie, aby oficyantom i pomocnikom dać pierwszeństwo na owe posady przed wszystkimi innymi.

Urzędnicy kancelaryjni nie będą pewnie przeciw temu występować i nie będą petycyi wnosić o przyznanie im pierwszeństwa, bo te sprawy muszą iść i pójść naturalnym, zwykłym porządkiem.

Przecież naczelne władze nie zechcą chyba dawać pierwszeństwa kilka lat służącemu pomocnikowi kanc. przed wytrawnym urzędnikiem kancelaryjnym.

Ostatni punkt, obejmujący ów uroczysty protest, możnaby zbyć uroczystem milczeniem, gdyby nie wykazywał także śmiesznej strony.

Sądzę, że żaden urzędnik kanc. nie będzie się mieszał do czynności oficyanta, mającego przydzielony sobie dział samoistny, ale śmiesznem jest oburzenie np. na to, że urzędnik kanc., mający powierzona sobie inspekcye kanc., będzie się uważał za uprawnionego wglądać czasem w czynności oficyantów i pomocników kanc. i może czasem zrobić im jaką uwagę. Śmiesznem byłoby żądanie, aby urzędnik kanc., mający przydzielonego sobie do pomocy oficyanta lub pomocnika kanc., był uważany za woźnego, lub równorzędnego z pomocnikiem i aby nie wolno mu było temu pomocnikowi wydawać potrzebnych zleceń.

Na całym świecie jest tak, że niższy słucha wyższego, na tem oparty jest cały porządek społeczny i panowie oficyanci i pomocnicy tego nie zmieniają, choćby najuroczystiej protestowali.

*Iga.*

## W poruszonej przez nas sprawie tytułów c. k. urzędników

otrzymujemy od jednego z kolegów w Białej następujące pismo:

W „Reformie urzędniczej“ Nr. 5. z 1. maja b. r. umieszczone są w artykule „Tytuły c. k. urzędników“ życzenia co do zmiany tytułów „kancelisty“.

Gdyby szanowne Prezydium Stowarzyszenia zechciało i to życzenie w program swej działalności włączyć, z pewnością sobie — mogę śmiało powiedzieć — wdzięczność i uznanie wszystkich młodych kolegów zaskarbiło.

Tytuł „kancelista“ należy w czasy średniowieczne i zupełnie nie odpowiada obecnemu działaniu kancelisty.

We wszystkich miejscowościach, wszyscy prywatni pisarze, czy to adwokacy, czy notaryalni, czy wreszcie całkiem prywatnych instytucyi, tytułują się „kancelistą“.

Najlepszym dowodem, jak złe wrażenie ten tytuł robi, jest to, że prawie nikt nas nie tytułuje „kancelistą“, lecz strony najrozmaitsze kombinacye co do tytułacyi czynią.

Zdaje mi się, że zmianę tytułu łatwo by wykołatać można, tem bardziej, że to rzadby nie nie kosztowało.

Wszak niedawno dopiero zmieniono tytuły przy urzędach podatkowych, przy urzędnikach sędziowskich i przy pocztach.

Tak samo rzecz ma się z tytułem „oficyał kancelaryjny“. Dlaczego nie „oficyał sądowy“, wszak to więcej odpowiada charakterowi urzędnika sądowego.

Możnaby naprzykład ustanowić:



XI. rangę oficjał

X. „ starszy oficjał

IX. „ wice-dyrektor

VIII. „ dyrektor — lub coś podobnego.

Wszak tytuł „oficjał“ już lepiej brzmi, jak tytuł „kancelista“.

Możemy też szanowne Prezydium sprawę tę w drodze „Centralnego Związku“ poruszyć. a jestem pewnym, iż zabiegi dobrym skutkiem uwieńczone zostaną.

Komunikując to pismo do wiadomości P. T. Członków, prosimy o ewentualne dalsze wyrażanie swych zapatrywań w tej kwestyi, celem zebrania materiału na wiec w Wiedniu, w najbliższym czasie odbyć się mający.

## Wiadomości potoczne.

**Uproszczenia przy wypłacie emerytury.** Austriackie ministerstwo skarbu wydało rozporządzenie, mocą którego emeryci zostaną uwolnieni od podpisywania kwitów przez właściciela domu, względnie urząd gminny, lub komisariat obwodowy, oraz od potwierdzania tychże przez urząd parafialny. Pobierający emerytury będą obowiązani tylko podawać urzędowi podatkowemu do wiadomości każdorazową zmianę pomieszkania. Prawdopodobnie niedługo wejdzie także w życie procedura, przyjęta we Wiedniu t. j., iż pensje emerytalne będzie wypłacał urząd pocztowy przez swoich listonoszów, na zlecenie pocztowej kasy oszczędności i urzędu podatkowego, z potrąceniem należności stempłowych, porta i 6 halerzy za doręczenie. Tem samem odpadnie także potrzeba pisania kwitów, a emeryci będą całkowicie uwolnieni od udręczeń, które ich spotykają przy poborze pensji.

**Zwracamy uwagę** Szan. P. T. Czytelników na ogłoszenie szkoły tańców p. Doeninga, umieszczone w części inseratowej niniejszego numeru. P. Doening, jeden z naszych, znany jest w szerokich kołach jako dzielny nauczyciel tańców, ponadto taktem w obejściu i przymiotami towarzyskimi swoją szkołę umie utrzymać na należytej wyżynie, zasługuje tedy na zaufanie i poparcie. Wobec niżki, udzielonej przez p. Doeninga członkom stowarzyszenia „Własna Pomoc“, ich synowie i córki nigdzie indziej wzorowych tańców tak tanio się nie wyuczą.

**Zamiana.** Sądownik XI. rangi z Łańcuta, gdzie jest gimnazjum i 9-cio kl. szkoła żeńska wydziałowa, zamieni się za miejsce służbowe z kolegą którejś zdrowej miejscowości. Zgłoszenia do 10. września pod „Zamiana“ Sąd powiatowy Łańcut.

**Zamiana.** Kolega z prowincyi, okolicy uroczej, o stosunkach służbowych i towarzyskich wspaniałych, pragnie zamiany z urzędnikiem XI. lub X. rangi na miasto w pobliżu Krakowa.

Odszkodowanie wedle umowy! Bliższej informacji udzieli Łazarewicz, Maków.

**Odpowiedzi.** Na pismo Kolegów jasielskich z dnia 3. maja 1909 wyjaśniamy, że akcja systemizowania nowych ósmych rang jest w toku i wedle zawiadomienia „Centralnego Związku“ w Wiedniu z oka spuszczaną nie jest.

**Smutne stosunki awansu** są obecnie przy urzędach podatkowych. Asystent, urzędnik ostatniej rangi, musi czekać kilkanaście lat, zanim otrzyma X. rangę, nie licząc już wielu lat bezpłatnej i lichy płatnej praktyki. Przytem asystenci podatkowi, jak wogóle urzędnicy władz podatkowych, nie mają ani halerza dochodu z komisy i t. p. Wskutek tego nędza materialna szerzy się między nimi w zastraszają

jący sposób. Temu stara się wprowadzić krajowa dyrekcja skarbu zapobiedz przez nominacje do X. rangi „ad personam“, są one jednak tak nieliczne, że na polepszenie ogólne absolutnie nie mogą wpłynąć. Urzędnicy podatkowi domagają się tedy zrównania co do awansu z innemi dykasteryami, dalej, aby urzędnicy starsi szli po 35. latach służby na emeryturę i nie tamowali awansu młodszemu kolegom... Naszem zdaniem, nędzy urzędników podatkowych najniższych stopni, tak samo urzędników państwowych innych dykasteryi zapobiegnie przedewszystkiem awans czasowy. Powinni więc podatkowscy razem z innymi c. k. urzędnikami o spełnienie tego postulatu rozpocząć najenergiczniejszą akcję.

## KONKURSY.

Posada kancelisty przy c. k. sądzie powiatowym w Fryszlaku. Wymagany egzamin hipoteczny.

Podania do 15. września b. r. do Prezyd. sądu obwodowego w Jasle.

Gazeta lwowska z dnia 15. sierpnia b. r. Nr. 185.

L. Pr. 14214/9. Dwie ewentualnie więcej posad c. k. konceptistów sanitarnych w X. randze w galicyjskiej państwowej służbie zdrowia.

Podania do 15. września b. r. do Prezydium c. k. Namiestnictwa w Lwowie

Bliższe warunki w „Gazecie lwowskiej“ z 18. sierpnia b. r. Nr. 187.

### Przeniesienia

Naczelnik kancel. Adam Kątyński z Rzeszowa do Krakowa.

### Zamianowani naczelnikami kanc. asystenci

Jan Włodzimierz Hostynek z Rzeszowa dla Rzeszowa i Julian Jasiński z Krakowa dla Jasła. Prakt. rach. Jan Witkowski w Krakowie dla Krakowa.

### Zamianowani starszymi oficjałami ad personam.

Antoni Durda w Wadowicach, Michał Słobodzian w Białej i Antoni Nowicki w Jasle.

### Oficjałem kanc. dla Dębicy:

Jan Władysław Grundböck, dotychczasowy kancelista tamże.

### Oficjałami ad personam.

Ballazar Brzostowicz i Grzegorz Biłyk.

### Przeniesieni do Namiestnictwa.

Kancelista Antoni Gorączko z Mszany dolnej i Jan Władysław Pilar z Kalwaryi.

### Przeniesiony w tymczasowy stan spoczynku.

Kancelista Stanisław Badańczyk z Dąbrowy.

### Uwolniony ze służby.

Starszy naczelnik kancelaryi Wiktor Kielar z Krakowa.

**Odpowiedź od redakcyi.** J. F. w Cz. Sprawa należy do poprzednich aktów t. j. do oddziału procesowego. Obszerna odpowiedź wkrótce listownie

**Zawiadamy Szanownych P. T. Członków Stowarzyszenia urzędników kancelaryjnych „Własna Pomoc“, iż tym P. T. Członkom, którzy zalegają z wkładkami, statutem przewidzianemi, ponad dwa miesiące więcej stanowczo „Reformy Urzędniczej“ posyłać nie będziemy.**

**Równocześnie upraszamy Szanowne Zarządy Kasyn i tych P. T. Prenumeratorów, którzy nie są członkami Stowarzyszenia „Własna Pomoc“, aby zaległą prenumeratę na rok 1908 i 1909 czem rychlej uiścić raczyli.**



## OGŁOSZENIA.

Koncesyonowana

## Szkola Tańców Oskara Doeninga

przy ul. Lubicz L. 13 w Krakowie (obok browaru WP. Götza) w lokalu własnym

z dniem 1 września 1909 rozpoczyna naukę tańców.

Lekcje odbywają się w grupach zbiorowych, lub na żądanie w kółkach zamkniętych. Wpisy przyjmuje się codziennie między godziną 5—9 wieczór w lokalu. Członkowie Towarz. korzystać mogą ze zniżki.

POPIERAJCIE PRZEMYSŁ KRAJOWY!

**PIERWSZA PODOLSKA FABRYKA SPIRYTUSU i DROŻDŻY PRASOWANYCH**  
**LUDWIKA HORODYSKIEGO W KOŁĘDZIANACH**  
 poleca znakomite drożdże do użytku domowego, cukierń i piekarń po cenie najtańszej.

Drożdże odznaczone najwyższymi nagrodami na wystawach: we Lwowie, Wiedniu, Berlinie, Rzymie i Paryżu.

Codziennie  
świeży wyrób.Specjalne drożdże  
dla gorzełń.

## Fabryka chemiczna „PATRIA” w Nowym Sączu

dostarcza P. T. Urzędnikom SPECYALNĄ PASTĘ DO OBUWIA swego wyrobu po cenach fabrycznych t. j.  $\frac{1}{2}$  tuzina za 1 K i opłatnie; zaś pudełko tej pasty na próbę za nadesłaniem 30 h. — Towar pierwszorzędny. Najpraktyczniej zamówić 5 kg. — 72 pudełek dla personelu całego sądu wspólnie z urzędem podatkowym, notaryatem i podzielić się. Wspierajmy swoich a zarobimy my i oni.

## ZAKŁAD KRAWIECKI

Edward Bocheński i Jan Warmuzek

dawniej Zygmunt Chilla

Kraków, Wielopole 3. (obok głównej poczty)

zaopatrzony na sezon w modne materiały krajowe i zagraniczne, wykonanie artystyczne, krój angielski, według najnowszych żurnali. Ceny najprzystępniejsze.

Wypożycza fraki i angiezy.

Krakowskie

2-9

TOWARZYSTWO ZALICZKOWE  
URZĘDNIKÓW

w Krakowie, ulica Grodzka L. 52

przyjmuje na członków urzędników, urzędniczek, woźnych, wdowy po urzędnikach, emerytów, lekarzy, księży, adwokatów i t. p.

**Udziela pożyczki** z wykluczeniem wszelkiego rodzaju pośrednictwa na skrypta i weksle na 6 $\frac{1}{2}$ %, tudzież **przyjmuje wkładki oszczędnościowe** na 5%, oprocentowując je od następnego dnia.

Podatek opłaca z własnych funduszków.

## L. KIRSCHNER

MAGAZYN UBIORÓW MĘSKICH

Kraków, Floryańska 49

poleca swój bogato zaopatrzony skład sukna i wyrób ubiorów męskich po nader umiarkowanych cenach.

Dla członków Stowarzyszenia urzędników kancelaryjnych „Własna Pomoc” za okazaniem legitymacji 10% opustu i spłata na raty.